



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

Na podlagi 22. člena Zakona o uresničevanju javnega interesa za kulturo (Uradni list RS, št. 77/2007-UPB1, 56/2008, 94/2009 Odl.US: U-I-278/07-17, 4/2010, 20/2011, 100/2011 Odl.US: U-I-210/10-10, 111/2013) in 20. člena Statuta Občine Ravne na Koroškem (Uradno glasilo slovenskih občin, št. 20/2013) je Občinski svet Občine Ravne na Koroškem na svoji . redni seji, dne _____ sprejel

LETNI PROGRAM KULTURE OBČINE RAVNE NA KOROŠKEM 2016

Z letnim programom kulture Občine Ravne na Koroškem določamo vrste in obseg programa kulture, ki bodo v letu 2016 sofinancirani iz proračuna občine. Z izvajanjem letnega programa kulture težimo k doseganju postavljenih ciljev na osnovi dogovorjenih izhodišč pri uresničevanju javnega interesa za kulturo v občini.

Javni interes za kulturo temelji na zagotavljanju javnih kulturnih dobrin, s katerimi se uresničuje kulturni razvoj v Občini Ravne na Koroškem in se uresničuje predvsem z zagotavljanjem pogojev za:

- kulturno ustvarjalnost,
- dostopnost kulturnih dobrin,
- kulturno raznolikost,
- kulturno identiteto občine.

Z javnim interesom zagotavlja občina pogoje za ustvarjanje, posredovanje in varovanje kulturnih dobrin, ki se na trgu ne zagotavljajo v zadostnem obsegu ali kakovosti, ali zaradi dostopnosti najširšemu krogu uporabnikov (v nadaljnjem besedilu: javne kulturne dobrine).

Občina zagotavlja javne kulturne dobrine v obliki javne službe in s podporo posamičnim kulturnim projektom ter javnim kulturnim programom. Na izbranih področjih bo občina vzpostavila višje standarde kulturnega življenja, v skladu s tradicijo, finančnimi zmožnostmi ter usmeritvami s področja promocije občine in mesta Ravne na Koroškem. V ta okvir sodi tudi vključevanje različnih zvrsti kulture v Koroško kulturno poletje in v druge regijske, državne in mednarodne projekte s področja kulture.

Splošni cilji občine na področju kulture:

Naloge občine na področju kulture so navedene v 66. členu Zakona o uresničevanju javnega interesa za kulturo:

»Občina zagotavlja najmanj tiste javne kulturne dobrine, kakor določa posebni zakon (knjižničarstvo, varstvo kulturne dediščine, arhivska dejavnost ipd.), podpira ljubiteljske kulturne dejavnosti, vključno s tistimi, ki so namenjeni kulturni integraciji manjšinskih skupnosti in priseljencev, ter pokriva tudi druge kulturne potrebe prebivalcev, ki jih ugotovi s svojim programom za kulturo.



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

Ne glede na prejšnji odstavek občina zagotovi tudi javne kulturne dobrine širšega pomena (uprizoritvene umetnosti, vizualne umetnosti, novi mediji ipd.), če je to mogoče glede na objektivne okoliščine, kot so število prebivalcev, ekonomska moč, prostorske in kadrovske kapacitete ipd., oziroma če to izhaja iz kulturne tradicije občine.«

V tem okviru določamo za leto 2016 naslednje cilje občine na področju kulture:

- Zagotavljanje dostopnosti in raznovrstnosti kulturnih dobrin.
- Ureditev financiranja kulturnih dejavnosti.
- Zagotavljanje prostorskih pogojev za izvajanje javne službe.
- Promocija in trženje kulturne dediščine.
- Ravne kot prepoznavno kulturno središče.
- Ravne – mesto Forme vive.

Financiranje izvajanja kulturnih dejavnosti:

Javne kulturne dobrine bomo zagotavljali s financiranjem javne službe ter s financiranjem kulturnih programov in projektov.

Osnove za izračun sredstev za financiranje posamezne javne službe izhajajo iz naslednjih postavk:

- splošni stroški delovanja,
- stroški za plačilo dela v skladu s kadrovskimi načrti,
- programski materialni stroški,
- stroški za investicijsko vzdrževanje prostorov in nakup opreme.

Občina Ravne na Koroškem bo za financiranje javnih kulturnih dobrin v letu 2016 zagotovila sredstva na osnovi naslednjih pristopov:

- a) financiranje javnih zavodov preko neposrednega poziva in izdaje odločbe o javnih sredstvih,
- b) financiranje kulturnih programov in projektov na podlagi javnega razpisa in sklenjenih enoletnih pogodb,
- c) financiranje kulturnih programov in projektov na osnovi javnega poziva in večletnih pogodb,
- d) investicije v kulturne objekte in vzdrževanje objektov bo občina izvajala v skladu z dolgoročnim planom investicij in sklepi občinskega sveta ob sprejemu letnega proračuna.

Vrednost celotnega programa za leto 2016 znaša do 875.521,00 €.



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

**a.) Financiranje preko neposrednega poziva in sklenitve pogodbe
(715.764 €):**

1. Nepremična kulturna dediščina

V javni interes na področju nepremične kulturne dediščine spadajo: posamezne stavbe ali skupine stavb, naselbinska območja, zlasti stara mestna in vaška jedra, arheološka najdišča, oblikovano naravo in kulturno krajino.

1.1. Koroški muzej (PP 43181648, konto 4133)

Koroški pokrajinski muzej je bil konstituiran junija leta 2002 z odlokom, ki ga je podpisalo dvanajst občin koroške regije. Danes je med ustanovitelji zavoda osem občin.

S svojim poslanstvom opravlja muzej javno službo varovanja premične kulturne dediščine. Posredovanje dediščine skozi razstavno dejavnost je rezultat raziskovalnega dela zbiranja gradiva, dokumentarnega dela ter konserviranja in restavriranja gradiva, ki ga opravljajo kustosi muzeja in delavci v restavratorskih delavnicah.

Sredstva so namenjena za redno dejavnost Koroškega pokrajinskega muzeja in za izvajanje dogovorjenih projektov za občino v okviru Muzeja Ravne na Koroškem.

Višina sredstev znaša do 25.590 €.

1.2. Predstavitev kulturne dediščine – Mednarodni projekti

Dopolnitev razstave Mati fabrika, promocija in izvedba srečanja pri Prežihovi bajti, vključevanje v evropsko pot železa.

Višina sredstev znaša do 9.600,00 €.

1.3. Predstavitev kulturne dediščine - razstava

Sredstva so namenjena za poravnavo obveznosti iz preteklega leta po sklenjeni pogodbi z muzejem ter za opremo recepcije muzejskega objekta na gradu Ravne.

Višina sredstev znaša do 10.000 €.



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

2. Premična kulturna dediščina

2.1. Koroška galerija likovnih umetnosti

Občina Ravne na Koroškem je soustanoviteljica Koroške galerije likovnih umetnosti in soodgovorna za njeno uspešno delo. Sredstva so namenjena za redno dejavnost galerije in za razstave v Galeriji Ravne v dogovoru z občino.

Višina sredstev znaša do 11.590 €.

3. Knjižnična dejavnost

V javni interes na področju knjižnične dejavnosti spadajo: optimalna ponudba knjižničnega gradiva v Koroški osrednji knjižnici in njenih enotah, ponudba informacij in storitev, ki so osredotočene na kulturne, izobraževalne, informacijske in socialne potrebe okolja, na informacijsko opismenjevanje in podporo vseživljenjskemu učenju; zagotavljanje prostorskih pogojev in opreme za uporabo gradiva; pridobivanje informacij in smotrna izraba prostega časa v knjižnici; omogočanje dostopa do urejenih zbirk domoznanskega gradiva; izobraževanje, raziskovanje, projekti, mednarodno sodelovanje, učinkovit sistem pridobivanja obveznega izvoda, dostop do podatkov o nacionalni zbirki in zbirkah iz vseh knjižnic v Sloveniji preko vzajemnega bibliografskega sistema COBISS in interneta, dostopnost redkega in ogroženega gradiva s pomočjo restavriranja in digitalizacije, dostop do svetovnih virov informacij, medknjižnična izposoja.

3.1 Koroška osrednja knjižnica

Občina je soustanovitelj javnega zavoda Koroška osrednja knjižnica, skupaj z občinami Prevalje, Mežica in Črna na Koroškem. Vsi ustanovitelji sofinancirajo delovanje knjižnice v skladu s sprejetim sporazumom. Delež občine v skupnih sredstvih znaša 57,70%. Krijejo se sredstva za plače, prispevke, izdatke za blago in storitve. Občina prispeva sredstva za nabavo knjižnega gradiva v skladu s področno zakonodajo. V okviru investicijskega transferja v javne zavode se zagotavljajo sredstva za investicijsko vzdrževanje po podanem planu. Sredstva so zagotavljala še za lokalni knjižnici v Kotljah in Strojanski Reki.

Plače in drugi izdatki zaposlenim (PP 43181610, 413300)	do 233.607 €
Prispevki delodajalcev (PP 43181610, 413301)	Do 33.982 €
Izdatki za blago in storitve (PP 43181610, 413302)	do 73.183 €
Investicijski transferi v javne zavode (PP 43181610, 432300)	do 15.000 €
Nabava knjižnega gradiva (PP 43181611, 413302)	do 27.832 €
Lokalna knjižnica Kotlje (PP 43181657)	do 5.969 €
Lokalna knjižnica Strojnska Reka (PP 43181659, konto 413302)	do 769 €

Vrednost programa znaša 390.342 €.



**OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE**

4. Zavod za kulturo, šport, turizem in mladinske dejavnosti Ravne na Koroškem (PP 43201634, konto 413302)

Zavod za kulturo, šport, turizem in mladinske dejavnosti Ravne na Koroškem bo zagotavljal bolj organizirano ponudbo kulturnih, športnih, turističnih dobrin in dobrin mladinske dejavnosti v Občini Ravne na Koroškem. Preglednejše bo gospodarjenje s kulturnimi, športnimi in mladinskimi objekti. Usklajeno bo izvajanje skupnih aktivnosti pri trženju naše kulturne dediščine, športnih objektov ter mladinskega hotela Punkl. Z vključevanjem kulturnih, športnih, mladinskih in turističnih programov in projektov v druge dejavnosti se bo vzpostavila celovita ponudba kot del promocije občine in mesta Ravne na Koroškem. Zavod za kulturo, šport, turizem in mladinske dejavnosti bo v letu 2016 organiziral oz. sodeloval pri kulturnih proslavah in prireditvah občinskega značaja (Pomežik kulturi, Dan žena, Proslava Rudolfa Maistra, 1. maj – Ivarčko SKEI, Proslava – Malgaj, Trotov vrh, ZB Poljana, Zlate petke, Krajevni praznik, Dan upora proti okupatorju, in drugi enkratni dogodki med letom, ki so občinskega pomena), organiziral oz. sodeloval pri izvedbi turističnih prireditev (Pustni karneval Kotlje, Kresovanje - 1. maj, Festival Solzic, 1. november, Čarobni dnevi s silvestrovanjem, Silvestrski tek in drugi), organiziral oz. sodeloval pri organizaciji abonmajev (gledališki, glasbeni, otroški in jazz), sodeloval pri galerijsko razstavnih dejavnosti, upravljal s kulturnim centrom, športnimi objekti ter mladinskim hotelom, skrbel za delovanje TIC, skrbel za izdajo občinskega glasila Ravenski razgledi, skrbel za založniško dejavnost, program v KC Ravne, organiziral Ravenske dneve ter sodeloval pri organizaciji Koroškega kulturnega poletja.

Razporeditev sredstev po posameznih področjih, proslavah, abonmajih, izdajah,..., se definira v pogodbi z Zavodom za kulturo, šport, turizem in mladinske dejavnosti.

Vrednost programa znaša do 260.000 €.

5. Prežihova ustanova (PP 43201632, konto 413302)

Poglavitni namen in poslanstvo Prežihove ustanove je spodbujanje kulturnih dejavnosti, ohranjanje kulturne in naravne dediščine ter ohranjanje spomina na Prežihovega Voranca, s poudarkom na popularizaciji njegovih literarnih del. Letos bo Prežihova ustanova med drugim omogočila prevod Prežihovega romana Doberdob v angleščino.

Vrednost programa znaša do 3.017 €.

6. Javni sklad RS za kulturne dejavnosti - Območna izpostava Ravne (PP 43181644, konto 413200)

Sofinancira se dejavnost sklada, glede na priložen letni program sklada za Občino Ravne na Koroškem.



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

V javni interes na področju javnih kulturnih programov spadajo kulturna vzgoja, izobraževanja in usklajevanja kulturnih dejavnosti, spodbujanje množičnega zanimanja za kulturo, razvoja raznovrstnih umetnostnih smeri, amaterskih in strokovnih praks, organizacija področja društvene kulture v Občini Ravne na Koroškem.

Vrednost programa znaša do 5.625 €.

b) Financiranje kulturnih projektov na podlagi javnega razpisa (33.000 €):

Postopek javnega razpisa se uporabi, ko je mogoče vnaprej določiti le kriterije za ocenjevanje in vrednotenje predlogov kulturnih programov ali projektov, financirajo pa se tisti programi oziroma projekti, ki so v postopku izbire ocenjeni oziroma ovrednoteni višje.

1. Ljubiteljska kultura (PP 43181641, konto 412000)

V javni interes na področju ljubiteljske dejavnosti spadajo spodbujanje dejavnosti kulturnih društev, skupin in organizacij s področja kulture, zagotavljanje prostorskih in tehničnih pogojev za njihovo delovanje in za izobraževanje potrebnih kadrov.

Programi ljubiteljske kulture se financirajo iz sredstev, ki jih po sprejetih programskih nalogah zagotavlja občina v občinskem proračunu, namenjenih za ljubiteljsko kulturno dejavnost lokalnega pomena, na osnovi letnih javnih razpisov. Pravilnik za vrednotenje ljubiteljskih kulturnih dejavnosti v Občini Ravne na Koroškem določa pogoje, merila in postopke za sofinanciranje programov ljubiteljske kulturne dejavnosti v Občini Ravne na Koroškem, ki so v javnem interesu.

1.1 Programi ljubiteljske kulture

Pravico do sofinanciranja programov na področju ljubiteljske kulturne dejavnosti imajo izvajalci, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- da imajo sedež v Občini Ravne na Koroškem,
- da so registrirani v skladu z zakonom o društvih najmanj eno leto pred objavo razpisa,
- da imajo osnovne materialne, prostorske, kadrovske in organizacijske pogoje za uresničevanje načrtovanih dejavnosti,
- da imajo evidenco o članstvu,
- da opravljajo svojo dejavnost na neprofitni osnovi,
- da pristojnim občinskim organom redno dostavljajo letna poročila o realizaciji programov ter načrt aktivnosti za prihodnje leto,
- izvajalci so dolžni v svojih promocijskih gradivih na primeren način predstavljati Občino Ravne na Koroškem



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

- izvajalci so dolžni enkrat letno izvesti samostojni koncert, predstavo, prireditev,...

Praviloma se s sredstvi občinskega proračuna sofinancira naslednja vsebina:

- dejavnost registriranih kulturnih društev in njihovih sekcij, kulturna dejavnost v drugih društvih, ki imajo v svoji dejavnosti registrirano tudi kulturno dejavnost,
- kulturna dejavnost predšolske, osnovnošolske in srednješolske mladine ter kulturna dejavnost študentov, v delu, ki presega vzgojno izobraževalne programe,
- izobraževanje strokovnih kadrov za vodenje ljubiteljskih kulturnih dejavnosti,
- kulturne prireditve in akcije,
- drugi programi, ki dokažejo vsebinsko upravičenost.

Vrednost programa znaša do 32.000 €.

2. Knjiga – izdajateljska dejavnost (PP 43181638, konto 413302)

V javni interes na področju knjige spadajo: zagotavljanje pogojev za ustvarjalnost posameznika, založniška dejavnost, knjigarniška mreža, bralna kultura, promocija knjig, branja in avtorjev, literarni večeri, mednarodna dejavnost in promocija.

Vrednost programa znaša do 1.000 €.

c) Financiranje kulturnih projektov na podlagi javnega poziva (13.675 €):

Postopek javnega poziva se uporabi, ko je mogoče jasno vnaprej določiti umetniške, kulturno-politične, strokovne in druge kriterije ter zahteve, ki jih mora izpolnjevati javni kulturni program ali kulturni projekt za financiranje iz javnih sredstev, financirajo pa se programi oziroma projekti, ki te kriterije in zahteve izpolnjujejo, in sicer po vrstnem redu prispetja predlogov do porabe sredstev.

1. Izdajanje glasil (PP 43201632, konto 413302)

V javni interes na področju izdajanja glasil spadajo glasila s kulturno, domoznansko in zgodovinsko vsebino. Glasilo mora vsebovati vsaj 50 % prispevkov s kulturno, domoznansko in zgodovinsko vsebino, ki zagotavlja širše kulturno izobraževalne učinke.

Vrednost programa znaša do 1.000 €.



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

2. Programski stroški za muzejsko dejavnost (PP 43201632, konto 413302)

V javni interes na področju izvajanja posebnih programov muzejske dejavnosti spadajo programi, ki se dogovorno izvajajo za Občino Ravne na Koroškem.

Vrednost programa znaša do 4.000 €.

3. Programski stroški za lastno kulturno ustvarjanje (PP 43201632, konto 413302)

V javni interes kulturne dejavnosti spada področje kulture, ki zajema različne oblike, prakse in izraze kulturne ustvarjalnosti, kulturno umetnost, eksperimentalne in raziskovalne kulturne prakse ter sodobno kulturo. Obenem se daje spodbuda avtorski ustvarjalnosti, je spodbuda projektom z jasnim umetniškim konceptom avtorja, ki bistveno prispevajo k raznolikosti kulturnega izraza. V tem okviru mora avtor izvesti najmanj eno produkcijsko formo.

Vrednost programa znaša do 8.675 €.

d) Financiranje vzdrževanja kulturnih objektov in investicije (118.082 €)

Javna kulturna infrastruktura

V javno infrastrukturo na področju kulture v Občini Ravne na Koroškem spadajo nepremičnine in oprema, ki so v javni lasti in so namenjene kulturi. Sklep o tem, katere nepremičnine in oprema so namenjene kulturi, sprejme Občinski svet Občine Ravne na Koroškem na predlog župana in strokovnih služb občinske uprave. Nepremičnine, ki sodijo v javno infrastrukturo na področju kulture, se zaznamuje v zemljiški knjigi kot javna kulturna infrastruktura.

1. Vzdrževanje kulturnih objektov (PP 43181656)

Objekti in prostori, ki se koristijo za javne namene in so namenjeni izvajanju kulturnih dejavnosti, katerih vzdrževanje se v letu 2016 sofinancira iz občinskega proračuna.

Vrednost financiranja projekta v letu 2016 znaša do 2.082 €.

2. Ravne – mesto Forme vive (PP 47181614)

Sredstva so namenjena za promocijo blagovne znamke RAVNE - MESTO FORME VIVE, spodbujanje prepoznavnosti mesta na osnovi promocije zbirke jeklenih



OBČINA RAVNE NA KOROŠKEM
URAD ZA OPERATIVNE IN SPLOŠNE ZADEVE

skulptur Forme vive kot znamenitosti svetovnih razsežnosti, bogatenje turistične ponudbe, povečanje števila obiskovalcev mesta in občine Ravne na Koroškem.

Vrednost financiranja projekta v letu 2016 znaša 15.000 EUR.

3. Obnova objektov muzejskega območja - stara železarna (PP 47181665)

Sredstva se namenjujejo za popravilo strehe.

Vrednost financiranja v letu 2016 znaša do 50.000 €.

4. Urbana ureditev-Prenova Muzeja Ravne (PP 47181666)

Gre za poplačilo že izvedenih del pri prenovi muzeja in sicer za ureditev talnega ogrevanja, tlakov, dela električne napeljave in dela zunanje ureditve.

Vrednost financiranja projekta v letu 2016 znaša do 38.000 €.

5. Prežihova bajta (PP 47181668)

Sredstva so namenjena za dopolnitev PGD in PZI dokumentacije in za pridobitev gradbenega dovoljenja.

Vrednost financiranja projekta v letu 2016 znaša 13.000 €.

Številka: 610-0001/2016-201

Datum: februar 2016

Župan Občine
Ravne na Koroškem
dr. Tomaž ROŽEN